

**ỦY BAN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Số: 5831/1999/QĐ-UB-KT

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT
NAM**

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

TP. Hồ Chí Minh, ngày 01 tháng 10 năm 1999

QUYẾT ĐỊNH CỦA UBND THÀNH PHỐ
Về giao chỉ tiêu kế hoạch bổ sung vốn đầu tư năm 1999
(nguồn vốn ngân sách tập trung) cho Bộ Chỉ huy quân sự thành phố.

ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

- Căn cứ Luật tổ chức Hội đồng nhân dân và Ủy ban nhân dân ngày 21 tháng 6 năm 1994 ;
- Căn cứ Quyết định số 868/1998/NQ-BKH ngày 29 tháng 12 năm 1998 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư về giao chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 1999 ;
- Căn cứ Nghị quyết số 05 và 06/NQ-HĐ ngày 22 tháng 01 năm 1999 của Hội đồng nhân dân thành phố khóa V, kỳ họp lần thứ 14 về nhiệm vụ kế hoạch kinh tế-xã hội và thu-chi ngân sách thành phố năm 1999 ;
- Căn cứ tình hình thực hiện Quyết định số 3399/1999/QĐ-UB-KT ngày 12 tháng 6 năm 1999 của Ủy ban nhân dân thành phố về giao chỉ tiêu kế hoạch chính thức năm 1999 ;
- Theo đề nghị của Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố tại tờ trình số 2040/TT-KHĐT-TH ngày 28 tháng 8 năm 1999 ;

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1.- Giao kế hoạch bổ sung vốn đầu tư năm 1999 nguồn vốn ngân sách tập trung (ngoài kế hoạch vốn đã giao trong kế hoạch chính thức năm 1999 ban hành kèm theo Quyết định số 3399/1999/QĐ-UB-KT ngày 12 tháng 6 năm 1999 của Ủy ban nhân dân thành phố) cho các công trình của Bộ Chỉ huy quân sự thành phố theo danh mục đính kèm.

Điều 2.- Chánh Văn phòng Ủy ban nhân dân thành phố, Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư thành phố, Giám đốc Sở Tài chính-Vật giá thành phố, Cục trưởng Cục Đầu tư phát triển thành phố và Chỉ huy trưởng Bộ Chỉ huy quân sự thành phố chịu trách nhiệm thi hành quyết định này./.

Nơi nhận :

- Như điều 2
- Thường trực Thành ủy
- Thường trực HĐND.TP
- Thường trực UBND.TP
- Văn phòng Thành ủy
- VPUB : CPVP, các Tổ NCTH
- Tổ TH (4 bản)
- Lưu

**T/M ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ
CHỦ TỊCH**

Võ Viết Thanh

BỘ CHỈ HUY QUÂN SỰ THÀNH PHỐ

KẾ HOẠCH BỔ SUNG VỐN ĐẦU TƯ XÂY DỰNG NĂM 1999
(Nguồn vốn ngân sách tập trung)

(Ban hành kèm theo Quyết định số 5831/1999/QĐ-UB-KT
ngày 01 tháng 10 năm 1999 của Ủy ban nhân dân thành phố)

Đơn vị : triệu đồng

Danh mục công trình	Thời gian khởi công và hoàn thành	Tổng vốn đầu tư	Kế hoạch bổ sung vốn năm 1999 (ngoài kế hoạch đã giao trong kế hoạch chính thức năm 1999 ban hành kèm theo Quyết định số 3399/1999/QĐ-UB-KT ngày 12-6-1999 của UBND thành phố)	Ghi chú
I. CÔNG TRÌNH CHUYỂN TIẾP.				
1. Xây dựng cơ bản : Khu phụ trợ và hạ tầng nhà truyền thống Bộ Chỉ huy quân sự thành phố.	1997-1998	5.100	870	
2. Sửa chữa : Sửa chữa nâng cấp doanh trại Trung đoàn Gia Định	1997-1999	6.993	2.900	
II. CÔNG TRÌNH KHỞI CÔNG MỚI.				
Mua xe phòng cháy chữa cháy và chống bạo loạn	1999	1.509	1.510	Chuyển từ thi công ứng vốn sang vốn cấp.

ỦY BAN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ